

NACIONES UNIDAS LIBRARY

ASAMBLEA  
GENERAL



Distr.  
GENERAL

A/34/556  
22 octubre 1979

ESPAÑOL  
ORIGINAL: FRANCES/INGLES



Trigésimo cuarto período de sesiones  
Tema 12 del programa

INFORME DEL CONSEJO ECONOMICO Y SOCIAL

Asistencia a Botswana, Cabo Verde, las Comoras, Djibouti, Guinea-Bissau,  
Lesotho, Mozambique, Santo Tomé y Príncipe, Seychelles y Zambia

Informe del Secretario General

INDICE

	<u>Página</u>
I. INTRODUCCION . . . . .	2
II. RESPUESTAS RECIBIDAS DE LOS ORGANISMOS ESPECIALIZADOS Y OTRAS ORGANIZACIONES DEL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS* . . . . .	4
Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial . . . . .	4
Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia . . . . .	9
Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo . . . . .	10
Programa Mundial de Alimentos . . . . .	11
Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación . . . . .	12
Organización Mundial de la Salud . . . . .	14
Banco Mundial . . . . .	19
Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola . . . . .	22
III. RESUMEN DE LA INFORMACION PROPORCIONADA POR ORGANISMOS ESPECIALIZADOS Y OTRAS ORGANIZACIONES DEL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS** . . . . .	24
Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo . . . . .	24
Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente . . . . .	24
Organización Internacional del Trabajo . . . . .	25
Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura . . . . .	27
Organización Consultiva Marítima Intergubernamental . . . . .	30
Organización Mundial de la Propiedad Intelectual . . . . .	31

\* Para la información de antecedentes, véase el párrafo 4 de la sección I.

\*\* Idem, párr. 5.

## I. INTRODUCCION

1. En su trigésimo tercer período de sesiones, la Asamblea General aprobó resoluciones instando a la comunidad internacional a prestar especial asistencia a 10 países de Africa y pidiendo al Secretario General que movilizara recursos técnicos, materiales y financieros para ayudar a estos países. Las resoluciones pertinentes son: Botswana (resolución 33/130), Cabo Verde (resolución 33/127), Comoras (resolución 33/123), Djibouti (resolución 33/132), Guinea-Bissau (resolución 33/124), Lesotho (resolución 33/128), Santo Tomé y Príncipe (resolución 33/125), Seychelles (resolución 33/129), Mozambique (resolución 33/126), Zambia (resolución 33/131).
2. Se han establecido programas especiales de asistencia económica para todos estos países. Los programas para Botswana, Lesotho, Mozambique y Zambia se iniciaron como consecuencia de resoluciones del Consejo de Seguridad. Los otros seis programas especiales de asistencia económica fueron iniciados por la Asamblea General. Todos estos países enfrentan problemas económicos especiales.
3. En cumplimiento de las resoluciones aprobadas en el trigésimo tercer período de sesiones de la Asamblea General, el Secretario General dispuso que misiones de estudio visitaran todos los países; el informe de la misión para cada uno de los países figura en el correspondiente informe del Secretario General (A/34/419-S/13506 (Botswana); A/34/372 y Corr.1 (Cabo Verde); A/34/361 y Corr.1 (Comoras), A/34/362 (Djibouti); A/34/370 (Guinea-Bissau); A/34/393-S/13485 (Lesotho); A/34/377 (Mozambique); A/34/371 (Santo Tomé y Príncipe); A/34/373 (Seychelles) y A/34/407 (Zambia)).
4. En las resoluciones citadas en el párrafo 1 supra, entre otras cosas, se invitaba a algunos organismos especializados y organizaciones del sistema de las Naciones Unidas a que señalaran a la atención de sus órganos rectores, para su consideración, la información sobre la asistencia que prestaban a los países interesados. En las resoluciones se les invitaba también a que informaran de los resultados de esa asistencia y de sus decisiones al Secretario General a tiempo para que la Asamblea General los examinara en su trigésimo cuarto período de sesiones. Los organismos especializados y las organizaciones mencionados fueron: la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (ONUDI), el Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), el Programa Mundial de Alimentos (PMA), la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), la Organización Mundial de la Salud (OMS), el Banco Mundial y el Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola (FIDA).
5. Asimismo, las resoluciones solicitaban a los correspondientes organismos especializados y otras organizaciones del sistema de las Naciones Unidas que informaran periódicamente al Secretario General sobre las medidas que hubieran adoptado y los recursos que hubieran proporcionado para ayudar a los países interesados.

6. Los textos de las resoluciones se comunicaron a las organizaciones interesadas y se señalaron a su atención los pedidos concretos que les dirigiera la Asamblea General. En este informe figura información basada en las respuestas recibidas hasta ahora. En la segunda sección figuran las partes sustantivas de las respuestas recibidas de los organismos especializados y de las demás organizaciones del sistema de las Naciones Unidas enumerados en el párrafo 4 supra. En la tercera sección figura un resumen de la información suministrada por otras organizaciones de las Naciones Unidas acerca de las medidas que han adoptado y los recursos que han dedicado a la asistencia a los países interesados.

7. El presente informe se publica en lugar de una adición separada a cada uno de los informes mencionados en el párrafo 3 supra.

II. RESPUESTAS RECIBIDAS DE LOS ORGANISMOS ESPECIALIZADOS Y  
OTRAS ORGANIZACIONES DEL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS

ORGANIZACION DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO INDUSTRIAL

A

/Original: inglés/  
/6 de junio de 1979/

1. A continuación se examina la situación en relación con los distintos países:

Botswana

2. Durante 1978 y hasta el momento, la ONUDI ha ejecutado, utilizando sus limitados recursos propios, algunos proyectos que contribuirían a que Botswana lograra en la esfera económica, la capacidad para valerse de medios propios.
3. En virtud del programa ordinario de la ONUDI, se llevó a cabo una misión de planificación industrial, a un costo total de 6.460 dólares EE.UU., para determinar los proyectos que se examinarían para su financiación con los recursos de la ONUDI.
4. Con cargo al programa de Servicios Industriales Especiales (SIE), se hallan en las últimas etapas de ejecución dos proyectos para estudiar la viabilidad del establecimiento de industrias de tejidos de punto de lana, calzado y ropa protectora de cuero, a un costo total de 75.000 dólares EE.UU.
5. Otro proyecto de los SIE, Asistencia a la fábrica de ladrillos Gaborone, se ejecutó a un costo de 4.850 dólares EE.UU., con objeto de fomentar las industrias autóctonas basadas en recursos naturales locales y permitir que la mencionada fábrica reanudara su producción sobre una base firme.
6. Se han aprobado otros dos proyectos de los SIE a un costo de 57.700 dólares EE.UU. para estudiar las posibilidades de producir materiales para cercas y productos conexos, así como el establecimiento de molinos de sorgo. Se espera que se ejecutarán en breve.
7. Con la financiación del programa ordinario de la ONUDI se estudiará la posibilidad de establecer empresas constructoras de caminos, excavaciones y otros movimientos de tierra, de propiedad de Botswana y ayudar a esas empresas.

Cabo Verde

8. En 1978, se aprobó un proyecto destinado a ayudar al Departamento de Planificación Económica a elaborar políticas y un programa de desarrollo industrial para el país, en virtud del programa ordinario de la ONUDI, por un año (51.100 dólares EE.UU.). En la actualidad se está ejecutando.

/...

9. También se otorgó una beca por seis meses a un nacional de Cabo Verde para estudiar las técnicas del curtido de la piel de tiburón y la utilización de los productos obtenidos de este animal.

10. En abril del presente año, con cargo al programa de SIE se aprobó un pequeño proyecto para ayudar al Gobierno a negociar un préstamo destinado a establecer una fábrica de bizcochos y fideos.

#### Comoras

11. En cooperación con la FAO, durante 1978 se planeó el envío de una misión de programación por países a las Comoras. Se está efectuando en la actualidad y se espera que esta misión tendrá como resultado la determinación de proyectos que pudieran financiarse con cargo a la cifra indicativa de planificación (CIP) del país o con los recursos de la ONUDI.

#### Djibouti

12. Después de la visita y el informe de la misión especial de las Naciones Unidas que visitó Djibouti, la ONUDI envió a su Alto Asesor Industrial Extrasede (AAIE) en una misión especial, del 18 al 22 de noviembre de 1978, para que investigara y examinara con las autoridades, con referencia al informe de la misión especial de las Naciones Unidas, qué clase de asistencia debería suministrar la ONUDI en el futuro inmediato.

13. En el informe del Asesor, que se examinó con las autoridades de Djibouti, se recomendó asistencia técnica en algunas esferas, incluidas las industrias en pequeña escala, la reparación y el mantenimiento de maquinarias, los mataderos, el abastecimiento de agua y la capacitación industrial. La ONUDI ha redactado las correspondientes propuestas de proyectos, que fueron enviadas para su examen por las autoridades del país.

14. Además, hay ideas de proyectos relacionadas con la fabricación de materiales de construcción, como por ejemplo cemento, y el aprovechamiento de las aguas minerales.

#### Guinea-Bissau

15. Los esfuerzos de la ONUDI con respecto a Guinea-Bissau se han concentrado en lograr que se atribuya mayor prioridad al desarrollo industrial en el plan de desarrollo nacional. El Ministro de Planificación Económica ha convenido en que la ONUDI suministre un economista industrial como parte de la dependencia de planificación central del Ministerio de Planificación. Será un elemento importante en la dependencia de planificación y ayudará al Gobierno, el PNUD y la ONUDI a disponer de un claro marco de políticas y estrategias para la programación del sector industrial en el próximo programa del país. Aún quedan por determinar los detalles definitivos de la financiación.

### Lesotho

16. De conformidad con el programa ordinario de la ONUDI, a comienzos de este año se completó un proyecto con objeto de identificar proyectos industriales potenciales en sectores industriales concretos y determinar específicamente otras necesidades de la asistencia técnica para el fomento de proyectos industriales (costo: 26.000 dólares EE.UU.).

17. Con cargo al programa de SIE, se han aprobado dos proyectos para establecer una fábrica mecanizada de ladrillos y preparar el terreno para el establecimiento de una fábrica experimental de herramientas y maquinaria agrícola. (Costo total: 45.850 dólares EE.UU.). Se espera que se ejecutará en breve.

### Mozambique

18. Se envió una misión de programación de alto nivel a Mozambique, a mediados de julio de 1978. La misión identificó tres proyectos - Asesoramiento y gestión industrial, Servicios de asesoramiento y capacitación industrial e Industrias de elaboración de la madera - que necesitaban asistencia inmediata. Se propuso también que, en razón de que la asistencia se requería con urgencia, fuera financiada con cargo al programa de SIE de la ONUDI. Sin embargo, hasta el momento no se ha recibido una solicitud oficial del Gobierno relativa a estos proyectos.

### Santo Tomé y Príncipe

19. Se ha completado un estudio sobre la ampliación de la fábrica de cerveza existente y en la actualidad el Gobierno examina la propuesta del experto. La ONUDI ha indicado que está dispuesta a ayudar al Gobierno a obtener la financiación necesaria para llevar a cabo la ampliación recomendada.

20. La ONUDI ha informado al Gobierno de que está dispuesta a financiar una misión de estudio para evaluar las necesidades de la pequeña fábrica de ladrillos que ya existe en Santo Tomé. Se prevé que la futura asistencia involucraría la rehabilitación de la fábrica existente y asesoramiento sobre la posible ampliación de su capacidad.

21. Tratando de responder a la recomendación de la misión especial de las Naciones Unidas de que se fomentara la industria de elaboración de la madera, la ONUDI está estudiando la posibilidad de establecer un taller de reparaciones de buques pesqueros. Esta idea se halla aún en su etapa preparatoria.

### Seychelles

22. Algunas misiones de la ONUDI han visitado Seychelles e identificado algunas esferas que pueden recibir asistencia encaminada a satisfacer las especiales necesidades de las islas.

23. Con cargo al programa de SIE, una misión recomendó asistencia para la preparación de personal directivo de nivel medio y la determinación de fuentes de fondos y proyectos de desarrollo industrial. En la actualidad se está preparando un proyecto con el Gobierno de Seychelles.

24. También se ha aprobado para su financiación con cargo al programa de SIE un estudio industrial de Seychelles, cuyo objeto es determinar las posibilidades industriales del país de acuerdo con sus recursos y medios. La suma aprobada es de 47.000 dólares EE.UU.

25. Se han aprobado dos pequeños proyectos de diferentes fuentes de financiación de la ONUDI en relación con el establecimiento y funcionamiento de un astillero. Estos proyectos se formulan dentro del marco de la cooperación técnica entre países en desarrollo.

26. Asimismo, una misión exploratoria evaluará la disponibilidad de materias primas para la industria de la construcción.

#### Zambia

27. Se han desarrollado cinco proyectos para su financiación con cargo a la CIP del país. Son: Fortalecimiento del Ministerio de Industria (244.000 dólares EE.UU.); Estudio de determinación de proyectos industriales (388.000 dólares EE.UU.); Estudios de viabilidad industrial (200.000 dólares EE.UU.); Contaminación industrial (15.000 dólares EE.UU.); Estudio de viabilidad de una planta para la fabricación de cobre en Nigeria y Zambia (135.000 dólares EE.UU.). Se espera que estos proyectos se ejecutarán en 1979.

#### B

[Original: inglés]

[24 de agosto de 1979]

1. La Junta de Desarrollo Industrial de la ONUDI ha destacado en repetidas oportunidades la necesidad de fomentar el desarrollo mediante una mayor asistencia a países especialmente seleccionados, es decir, los países menos adelantados, los países sin litoral y los países insulares, así como los países más gravemente afectados y los de primera línea. Entre éstos se cuentan Botswana, Cabo Verde, Comoras, Djibouti, Guinea-Bissau, Lesotho, Mozambique, Santo Tomé y Príncipe, Seychelles y Zambia.

2. Además de esforzarse en lograr que la mayor parte posible de los recursos de la cifra indicativa de planificación (CIP) del PNUD se dedique a los países antes mencionados, la ONUDI ha confirmado su compromiso de alentar y patrocinar el desarrollo industrial de esos países, mediante la asignación de mayores recursos del Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (FNUDI) y del programa de Servicios Industriales Especiales (SIE) y del programa ordinario, tomando como base las prioridades establecidas por la Junta de Desarrollo Industrial en su 12º período de sesiones, celebrado en mayo de 1979.

/...

3. En especial, la Junta de Desarrollo Industrial decidió concentrar los fondos del FNUDI en las siguientes esferas de importancia para los países interesados:

- a) Medidas especiales en favor de los países menos adelantados;
- b) Desarrollo y transmisión de tecnología industrial;
- c) Cooperación económica entre los países en desarrollo;
- d) Programas de capacitación y fortalecimiento de instituciones de capacitación industrial;
- e) Fortalecimiento de la infraestructura industrial;
- f) Elaboración de los recursos naturales de que se dispone localmente;
- g) Industrias que satisfacen necesidades básicas e industrias rurales.

4. La Junta de Desarrollo Industrial también dedicó especial atención a los siguientes temas:

- a) La integración de la mujer en el desarrollo;
- b) Redistribución de industrias desde los países desarrollados a los países en desarrollo;
- c) Función del sector público en el desarrollo industrial.

Los temas antes mencionados aparecen en el informe anual de 1978 del Director Ejecutivo. Las medidas que se desarrollan en la actualidad se concentran en los mismos temas.



FONDO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA INFANCIA

/Original: inglés/

/20 de agosto de 1979/

Con referencia a la lista de países y resoluciones que se reproducen en su carta, se remite adjunto un ejemplar de la Reseña del programa del país presentada a la Junta Ejecutiva en su último período de sesiones (mayo de 1979) para cada uno de los países enumerados 1/. Estos documentos ofrecen un panorama general de la cooperación pasada, presente y futura del UNICEF. En mayo de 1979, el estado de la ayuda del UNICEF a las actividades que reciben apoyo era el siguiente:

(En dólares EE.UU.)

<u>País</u>	<u>Últimas obligaciones aprobadas en 1979</u>	<u>Fondos disponibles de obligaciones anteriores</u>	<u>Proyectos señalados aprobados para reci- bir contribuciones para fines concretos</u>
Botswana	-	456 000	817 000
Cabo Verde	464 000	-	500 000
Comoras	600 000	24 000	435 000
Djibouti	207 000	-	-
Guinea-Bissau	445 000	848 000	1 115 000
Lesotho	-	1 018 000	76 000
Mozambique	1 000 000	918 000	1 490 000
Santo Tomé y Príncipe	-	96 000	39 000
Seychelles	160 000	102 000	-
Zambia	-	351 000	909 000

1/ No se reproducen en el presente documento; para el texto completo, véanse E/ICEF/P/L.1907 (REC), E/ICEF/P/L.1805, E/ICEF/P/L.1807 (REC), E/ICEF/P/L.1808 (REC), E/ICEF/P/L.1811, E/ICEF/P/L.1815 (REC), E/ICEF/P/L.1817 (REC), E/ICEF/P/L.1822, E/ICEF/P/L.1826 (REC), E/ICEF/P/L.1835 (REC), E/ICEF/P/L.1841.

PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO

A

/Original: inglés/

/27 de marzo de 1979/

1. Las resoluciones pertinentes de la Asamblea General se han señalado a la atención de las oficinas regionales del PNUD interesadas y se ha preparado un informe sobre la asistencia del PNUD a estos países para su presentación al Consejo de Administración en su 26º período de sesiones, en junio de este año. Se adjunta un ejemplar de ese informe 2/.

2. Además, si lo permite el tiempo disponible para la preparación del informe del Secretario General a la Asamblea General en su trigésimo cuarto período de sesiones, también se enviará un ejemplar del acta resumida del correspondiente debate celebrado en el Consejo de Administración, así como el texto de las decisiones que se adopten.

B

/Original: inglés/

/22 de agosto de 1979/

El documento DP/375 fue examinado por el Consejo de Administración del PNUD, en su 26º período de sesiones celebrado en Nueva York. A continuación figura el resumen del correspondiente debate del Consejo:

"Con respecto a las resoluciones de la Asamblea General y el Consejo de Seguridad relativas a Botswana, Cabo Verde, las Comoras, Djibouti, Guinea-Bissau, Lesotho, Mozambique, Santo Tomé y Príncipe, Seychelles y Zambia, algunos miembros expresaron su apoyo y aprobación respecto de los esfuerzos efectuados por el PNUD para la aplicación de las resoluciones. Varios de ellos, subrayando la importancia de las necesidades especiales de estos países, instaron al PNUD a incrementar y acelerar lo más posible sus actividades a este respecto."

---

2/ No se reproduce en el presente documento; para el texto completo, véase DP/375.

PROGRAMA MUNDIAL DE ALIMENTOS

/Original: inglés/

/28 de agosto de 1979/

1. Se remite adjunto un ejemplar del informe del Director Ejecutivo sobre las medidas de interés para el Programa adoptadas después del quinto período de sesiones del Comité de Políticas y Programas de Ayuda Alimentaria 3/ que, en los párrafos 2 y 3, contiene información acerca de la asistencia a algunos países en desarrollo que sufren penurias. Este informe se presentó al Comité de Políticas y Programas de Ayuda Alimentaria en su séptimo período de sesiones, que se celebró en mayo de 1979.

Extracto del documento WFP/CFA:7/15

Asistencia a algunos países en desarrollo que sufren penurias

A continuación figuran los detalles de esa asistencia:

<u>País</u>	<u>Proyectos para el desarrollo económico y social</u>		<u>Operaciones de emergencia</u>	
	<u>Número</u>	<u>Costo total para el PMA</u> <u>(En dólares EE.UU.)</u>	<u>Número</u>	<u>Costo total para el PMA</u> <u>(En dólares EE.UU.)</u>
Comoras	4	4 038 200	1	1 415 900
Guinea-Bissau	7	8 411 200	1	901 000
Santo Tomé y Príncipe	2	2 045 600	-	-
Mozambique	8	11 858 800	5	13 230 200
Cabo Verde	9	13 914 000	3	3 250 200
Lesotho	14	57 615 400	2	1 134 600
Botswana	9	32 554 400	4	3 194 000
Zambia	12	7 578 400	5	97 900
Djibouti	-	-	3	1 680 200

No se ha suministrado asistencia a Seychelles, dado que no se recibió solicitud alguna de ese país.

3/ No se reproduce en el presente documento, con la excepción del extracto infra; para el texto completo, véase WFP/CFA:7/15.

ORGANIZACION DE LAS NACIONES UNIDAS PARA  
LA AGRICULTURA Y LA ALIMENTACION

/Original: inglés/  
/5 de junio de 1979/

1. Conforme al pedido formulado por la Asamblea General, las resoluciones pertinentes, junto con una relación de las medidas adoptadas por la FAO, se señalarán a la atención del Consejo de la FAO y de la Conferencia de la FAO en el curso de sus próximos períodos de sesiones.

2. De acuerdo con las resoluciones, la FAO ha emprendido actividades concretas de asistencia en favor de los países interesados.

Botswana

3. En consulta con la FAO y a un costo de un millón de dólares, el PMA establecerá una reserva estratégica de granos para casos de emergencia de 6.000 toneladas de sorgo.

Cabo Verde

4. Con motivo de la grave situación alimentaria y agrícola, el Director General hizo un llamamiento a posibles donantes el 7 de marzo de 1979.

Comoras

5. Una misión de programación de la FAO, financiada por el PNUD, visitó el país en noviembre de 1978 y preparó 18 proyectos por un total de 4.540.700 dólares para ser sometidos a la consideración de los donantes.

Djibouti

6. El Programa de Cooperación Técnica (PCT) financió en 1978 una misión para identificar las necesidades agrícolas.

Guinea-Bissau

7. El PCT financió una misión de programación que visitó el país en febrero y marzo de 1979 y formuló 16 proyectos por un total de 13.475.050 dólares para ser sometidos a la consideración de los donantes.

Lesotho

8. Se trata de un país experimental en la labor del Grupo de Trabajo en materia de desarrollo rural del Comité Administrativo de Coordinación (CAC), y están por iniciarse dos proyectos de la FAO: asistencia al desarrollo rural integrado (628.933 dólares); y asistencia preparatoria: proyecto de desarrollo rural de Thabana Moreno (234.000 dólares).

/...

Mozambique

9. Una misión de formulación de proyectos visitó el país en octubre y noviembre de 1978 y su informe fue sometido a la aprobación del Gobierno; se formularon ocho proyectos por un valor total de 23,5 millones de dólares, incluso el establecimiento de una reserva alimentaria de seguridad de 60.000 toneladas métricas.

Santo Tomé y Príncipe

10. La FAO participó en 1978 en una misión especial de las Naciones Unidas para identificar proyectos y programas de desarrollo que requieran apoyo urgente.

Seychelles

11. Una misión financiada por el PCT visitó el país en octubre de 1978 y formuló 15 proyectos para ser sometidos a la consideración de los donantes; 10 de estos proyectos ascienden a un valor total de 2.136.000 dólares.

Zambia

12. Un informe sobre política de seguridad alimentaria, preparado por una misión que visitó el país en septiembre de 1978, fue sometido a la aprobación del Gobierno; el valor total del programa de seguridad alimentaria del país, tal como ha sido formulado, asciende a 48 millones de dólares, y se refiere principalmente a la construcción de almacenes para las reservas.

ORGANIZACION MUNDIAL DE LA SALUD

A

/Original: inglés/

/3 de julio de 1979/

1. A continuación figura información relativa a las actividades de la OMS realizadas en colaboración con los países mencionados en su carta.

Botswana

2. La contribución de la OMS a los programas técnicos de Botswana en la esfera de la salud, correspondientes al período 1978-1979, asciende a 187.500 dólares con cargo a su presupuesto ordinario y a 603.600 dólares con cargo a recursos extrapresupuestarios. La OMS colabora actualmente con el Gobierno en trabajos de planificación sanitaria los cuales incluyen la evaluación de 10 planes de distrito como parte del trabajo preparatorio para el próximo Plan de Desarrollo (1979-1984). Además, la OMS participa activamente en la planificación y administración de los servicios sanitarios del país. Se suministran cooperación técnica y becas para el adiestramiento del personal sanitario. Botswana está incluida en el Proyecto de Cooperación Organismo Sueco de Desarrollo Internacional (SIDA)/OMS para el cumplimiento del Decenio Internacional del Agua Potable y el Saneamiento Ambiental.

Cabo Verde

3. En el curso del ejercicio financiero 1978-1979, la OMS asignó la cantidad de 515.900 dólares al desarrollo de los servicios sanitarios y a la enseñanza de disciplinas relacionadas con la sanidad.

4. La OMS presta apoyo al programa de desarrollo de los servicios de sanidad integrados, que incluye el establecimiento de un sistema polivalente de servicios descentralizados de sanidad capaz de dispensar cuidado curativo y preventivo en unidades no móviles y a domicilio. Se viene ejecutando un programa de salud maternoinfantil, como parte de los servicios generales de salud. La lucha contra las enfermedades infecciosas también forma parte de los servicios generales de salud. Se concede prioridad a la prevención de nuevos brotes de paludismo y a la lucha contra la tuberculosis, la lepra y las enfermedades parasitarias. Utilizando las estructuras existentes, se está ejecutando un programa ampliado de inmunización. La OMS participa además en los programas para promover y mejorar medidas sanitarias básicas, y en el suministro de agua potable. La organización contribuye al programa para preparar personal sanitario, especialmente mediante becas de estudio otorgadas según las prioridades establecidas por el Gobierno.

/...

#### Comoras

5. La asistencia de la OMS para el período 1978-1979 asciende a un valor total de 1.022.700 dólares. La organización participa en el programa para promover servicios sanitarios, el cual incluye la programación sanitaria en el interior del país y la planificación y administración de servicios sanitarios; la promoción de estadísticas sanitarias y la formulación de un programa de higiene elemental a nivel de aldea. La OMS participa en un programa ampliado de inmunización mediante el suministro de vacunas y equipos. También presta apoyo a la formación local de personal sanitario, especialmente mediante la provisión de instructores y de material de enseñanza. Además, sigue financiando la formación de trabajadores sanitarios de nivel superior mediante la concesión de becas de estudio en el extranjero.

#### Djibouti

6. En 1978, varios consultores de la OMS visitaron Djibouti en relación con el programa de erradicación de la viruela, y un ingeniero sanitario de la OMS prestó servicios de asesoramiento en materia de suministro de agua y saneamiento.

7. En 1978 se realizaron consultas sobre la futura colaboración entre la OMS y el Gobierno de Djibouti y se identificaron los siguientes sectores prioritarios para dicha colaboración: programa ampliado sobre inmunización, lucha contra la tuberculosis, examen de la situación relacionada con el paludismo, adiestramiento del personal sanitario, y estudios de preinversión para el suministro de agua en zonas urbanas y rurales, así como la forma de eliminar aguas servidas y excrementos. En 1979, un consultor de la OMS cumplió una misión de un mes en Djibouti para elaborar, en consulta con las autoridades del Gobierno, un plan de acción detallado relativo a los servicios de salud maternoinfantil en general, al programa ampliado de inmunización, y a la prevención y el tratamiento, mediante rehidratación, de enfermedades diarreicas entre los niños de corta edad.

8. La OMS está colaborando con el Gobierno de Djibouti y con el Fondo de las Naciones Unidas para Actividades en Materia de Población (FNUAP) en la preparación de un proyecto de documento para obtener el apoyo del FNUAP a un servicio de salud maternoinfantil/planificación de la familia.

9. Varios becarios procedentes de Djibouti están estudiando en el extranjero con arreglo al programa de becas de la OMS. Para este fin, se ha asignado, con cargo al presupuesto ordinario, la cantidad de 53.033 dólares. Se proyecta otorgar más becas en 1979, y se están haciendo gestiones para la ubicación de los becarios.

#### Guinea-Bissau

10. La OMS ha suministrado la suma de 984.300 dólares para el período 1978-1979. La organización está participando en el desarrollo de servicios sanitarios y en la lucha contra las enfermedades infecciosas mediante el suministro de personal y equipo dentro del marco de un proyecto integrado. La organización colabora

además en el programa de preparación de personal sanitario mediante el suministro de instructores, equipos y becas, especialmente para la capacitación avanzada de médicos y enfermeras. La OMS participa en el suministro de depósitos de agua más apta para el consumo y en la perforación de pozos.

#### Lesotho

11. La contribución de la OMS al segundo plan quinquenal de desarrollo de Lesotho (1975/1976-1979/1980), incluye la asistencia al desarrollo de los servicios sanitarios y la enseñanza de disciplinas relacionadas con la salud, así como el otorgamiento de becas. En 1978, la 31a. Asamblea Mundial de la Salud pidió a los Estados Miembros y al Director General que prestasen toda la cooperación necesaria para el suministro de servicios de salud a la población afectada. La 32a. Asamblea Mundial de la Salud pidió al Director General que concediese prioridad especial a los Estados de la línea del frente, a Lesotho y a Swazilandia en los programas de asistencia sanitaria. Para las necesidades sanitarias de Lesotho en el período 1978-1979, la OMS ha asignado un total de 830.800 dólares, de los cuales 459.000 dólares son fondos con cargo al presupuesto ordinario.

12. La OMS está colaborando con el Gobierno en el mejoramiento de las capacidades de planificación y administración de los servicios sanitarios del país, lo cual contribuirá a una mejor identificación de los sectores que requieren cooperación del exterior y a que el Ministerio de Salud asuma plenamente sus funciones de supervisión, coordinación y de orden técnico. En 1978, cuando un Comité de Acción preparó un programa nacional para establecer servicios sanitarios elementales, se dió un primer paso hacia la implantación de la atención primaria de la salud. La OMS presta apoyo a una campaña actual de inmunización, financiada con fondos del Banco Africano de Desarrollo. La organización participa además en los esfuerzos para mejorar el suministro de agua apto para el consumo y los servicios de saneamiento en las comunidades rurales. Lesotho está comprendido en el proyecto de cooperación SIDA/OMS para la ejecución de un Decenio Internacional del Agua Potable y de la Sanidad. La OMS participa con otros organismos en la formación de una Facultad de Ciencias de la Salud, la cual proporcionará capacitación a diversas categorías de trabajadores sanitarios, incluso médicos. Prosigue el programa de becas con la participación de la OMS y organismos bilaterales.

#### Mozambique

13. Con arreglo a un programa especial de cooperación con la República Popular de Mozambique, la Oficina Regional para Africa de la OMS asignó en 1978-1979 la cantidad de 391.000 dólares con cargo a su presupuesto ordinario, a más de 1.111.400 dólares con cargo a recursos extrapresupuestarios. Mozambique sirve además de base a dos proyectos multinacionales, uno sobre vigilancia epidemiológica y otro sobre paludismo y otras enfermedades parasitarias.

14. La OMS suministra material y apoyo técnico a las actuales actividades de inmunización, que se basan en el programa ampliado de inmunización y se integran en las actividades regulares del Servicio Nacional de Sanidad. La OMS colabora



además con el Gobierno de Mozambique en los diversos programas para la promoción de medidas sanitarias básicas. Estos programas comprenden, entre otras cosas, programas intensivos de construcción de letrinas, suministro de agua y control de su calidad, lucha contra los vectores, y otras técnicas sistemáticas de higiene del medio urbano y del medio ambiente, especialmente en las aldeas. Mozambique está comprendido en el proyecto de cooperación SIDA/OMS para la ejecución del Decenio Internacional del Agua Potable y el Saneamiento Ambiental. La OMS presta además apoyo financiero al programa de preparación del personal sanitario, el cual comprende la formación de trabajadores de los Servicios Nacionales de Salud y de los trabajadores sanitarios polivalentes. Se presta asistencia de emergencia a las poblaciones que cuentan con la ayuda de los movimientos de liberación con base en Mozambique. Con cargo a fondos del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados, por un total de 284.500 dólares, la OMS colabora para subvenir a las necesidades sanitarias de los refugiados que se encuentran en el país.

#### Santo Tomé y Príncipe

15. Para el período 1978-1979, la OMS asignó a Santo Tomé y Príncipe la suma de 361.000 dólares con cargo a su presupuesto ordinario y la suma de 123.800 dólares con cargo a recursos extrapresupuestarios. La organización presta apoyo a la planificación de programas nacionales de sanidad y participa en el programa para el fortalecimiento de los servicios sanitarios. La OMS apoya además los esfuerzos del Gobierno para crear instituciones sanitarias, acelerar la preparación del personal sanitario y lograr una distribución más equilibrada de los servicios del personal sanitario calificado. Se concedieron becas para la capacitación de 21 funcionarios sanitarios, siete estadísticos y ocho enfermeras y médicos.

#### Seychelles

16. En 1978-1979 se ha aportado la suma de 45.300 dólares con cargo al presupuesto ordinario de la OMS para los programas sanitarios del país. Con los fondos adicionales procedentes de recursos extrapresupuestarios el total de la asistencia sanitaria llega a 268.000 dólares.

17. La cooperación técnica y material de la OMS con el Gobierno de Seychelles comprende la planificación y gestión de los servicios sanitarios y la preparación del personal sanitario, sobre todo por conducto de becas para la capacitación en el extranjero y también mediante la contratación de personal a corto plazo para la capacitación de nacionales en el plano local. La OMS colabora con el Gobierno en el mejoramiento de la condición sanitaria de la madre y el niño, inclusive la integración de servicios de planificación de la familia con los servicios de salud maternoinfantil.

Zambia

18. La OMS ha consignado un total de 839.000 dólares para Zambia en 1978-1979. Un coordinador de programas de la OMS brinda apoyo al desarrollo del proceso nacional de planificación sanitaria y está encargado de la gestión del programa de colaboración de la OMS. La OMS participa en el programa de salud familiar para todo el país, que incluye el fortalecimiento de los servicios de salud materno-infantil. La colaboración de la OMS en el programa de preparación del personal sanitario prosigue con el aporte de maestros, suministros y equipo, y becas. Zambia participa en el programa especial de investigación y capacitación sobre enfermedades tropicales. La organización apoya las actividades interregionales que se llevan a cabo en el centro de investigaciones de Ndola y colabora con otras actividades nacionales de investigación. La OMS también participa en el programa nacional de prevención y control de enfermedades. Zambia está incluida en el proyecto de cooperación SIDA/OMS para la aplicación del Decenio Internacional del Agua Potable y el Saneamiento Ambiental.

B

/Original: inglés/  
/17 de agosto de 1979/

1. Con respecto al examen hecho por la Asamblea Mundial de la Salud de la asistencia suministrada a los países enumerados en su carta, se adjunta un ejemplar del informe del Director General 4/, titulado "Colaboración con el sistema de las Naciones Unidas: Cooperación con los nuevos Estados independientes y con los países de próxima independencia en Africa: Lucha por la liberación en Africa austral", que fue presentado a la 32a. Asamblea Mundial de la Salud.

2. También se remite un ejemplar de la resolución WHA 32.20, que se refiere a la cooperación de la OMS con los Estados de Africa recientemente independizados. Se transcriben seguidamente los párrafos 2 y 3 de la parte dispositiva de la resolución 32.20 de la OMS.

"La 32a. Asamblea Mundial de la Salud,

...

2. Presta su pleno apoyo a los Estados de la línea del frente y a Lesotho y Swazilandia en los esfuerzos que realizan a favor de los refugiados de países bajo el dominio de regímenes ilegítimos o racistas;

---

4/ No se reproduce en el presente documento; para el texto completo véase el documento A/32/27 de la Asamblea Mundial de la Salud.

/...

3. Pide al Director General:

- 1) Que intensifique la cooperación en el sector de la salud con los Estados de la línea del frente, con Lesotho y con Swazilandia, y de manera especial con los países víctimas de agresiones repetidas del régimen racista de Sudáfrica y el régimen ilegítimo de Rhodesia del Sur;
- 2) Que conceda prioridad especial a los Estados de la línea del frente, a Lesotho y a Swazilandia en los programas de asistencia sanitaria a la Región de Africa, de la OMS;
- 3) Que siga haciendo todo lo posible por recabar apoyo gubernamental y no gubernamental para un programa de asistencia urgente a los Estados de la línea del frente, a Lesotho y a Swazilandia;
- 4) Que informe a la 33a. Asamblea Mundial de la Salud sobre el cumplimiento de esta resolución."

BANCO MUNDIAL

A

/Original: inglés/  
/5 de junio de 1979/

1. En lo relativo a los programas de asistencia de las Naciones Unidas en algunos países africanos que afrontan dificultades económicas especiales, se indica a continuación la asistencia del Banco Mundial a esos países durante el ejercicio fiscal de 1978 (julio de 1977 a junio de 1978) y en lo transcurrido del ejercicio fiscal de 1979.

Botswana

2. En el ejercicio fiscal de 1978, el Banco concedió dos préstamos por un total de 14,5 millones de dólares para ayudar a financiar el desarrollo en los sectores agrícola y urbano. El principal objetivo del proyecto agrícola es poner término al serio deterioro de los pastizales del país mediante la introducción de sistemas mejorados de gestión de pastizales y ganado, en tanto que el préstamo al sector urbano servirá para ampliar la infraestructura social y económica en dos ciudades principales del noreste, crear o reclasificar aproximadamente 1.250 puestos, y aumentar la participación de los pobres en el crecimiento económico de la región. En la actualidad se están preparando proyectos relativos al abastecimiento de agua y el sistema de alcantarillado así como a la educación, y el Banco sigue el curso de los acontecimientos relativos al programa ferroviario de emergencia propuesto.

/...

### Cabo Verde

3. Recientemente regresó del país una misión económica, que en la actualidad está preparando su informe. Sobre la base de sus recomendaciones, se planificarán misiones operacionales con miras a identificar proyectos adecuados para que el Banco los financie.

### Comoras

4. En el ejercicio fiscal de 1979, el Banco aportó su primer crédito de 5 millones de dólares para ayudar a financiar el desarrollo del sector del transporte; sus componentes incluyen la construcción de carreteras, la conservación, la asistencia técnica y la capacitación. Está previsto que en el ejercicio fiscal de 1980 se evaluará un proyecto de rehabilitación de cocoteros. En la actualidad, se está evaluando la posibilidad de iniciar un proyecto de desarrollo rural, luego de un estudio del PNUD/FAO del sector, y también se contempla la posibilidad de enviar una misión para identificar un proyecto de educación resultante de un próximo estudio de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO) sobre el sistema educacional.

### Djibouti

5. Estando los trámites de ingreso próximos a finalizarse, regresó recientemente una misión de reconocimiento económico del país; en la actualidad se prepara un informe económico y se examinan las posibilidades de asistencia del Banco.

### Guinea-Bissau

6. En el ejercicio fiscal de 1969, el Banco aprobó un crédito de la Asociación Internacional de Fomento (AIF) de 9 millones de dólares para un proyecto de rehabilitación de carreteras, que incluye asistencia técnica y conservación.

### Lesotho

7. En el ejercicio fiscal de 1978, se comprometieron créditos de la AIF por un total de 13,5 millones de dólares para los sectores agrícola y educacional. El crédito agrícola ayudará a financiar un programa de servicios agrícolas básicos destinado a impulsar la producción de las cosechas principales. Este amplio programa, que se espera beneficiará a 130.000 familias, abarcará el 75% de la tierra cultivable del país y a las dos terceras partes de su población. En el ejercicio fiscal de 1979, los compromisos de la AIF han totalizado hasta ahora 15 millones de dólares, con miras a mejorar el mantenimiento de carreteras, llevar a cabo estudios de viabilidad en el sector del transporte y ampliar el sistema de abastecimiento de agua en siete ciudades.

Mozambique

8. No se han realizado actividades en Mozambique, que todavía no ha solicitado su ingreso en el Banco.

Seychelles

9. En la actualidad se está examinando la solicitud de Seychelles para convertirse en miembro del Banco. Entretanto, una misión de reconocimiento económico del Banco visitó el país, y en la actualidad prepara su informe. Se está examinando la posibilidad de conceder asistencia financiera, sobre todo en materia de puertos y de pesquerías.

Zambia

10. En el ejercicio fiscal de 1978, el Banco aprobó un crédito de 11,3 millones de dólares para mejorar los programas de conservación de carreteras del país y fortalecer las instituciones conexas mediante el suministro de asistencia técnica y de equipo de conservación de carreteras y talleres. En el ejercicio fiscal de 1979, el Banco comprometió un crédito adicional de 11 millones de dólares, que comprende 5 millones de dólares para la asistencia técnica tendiente principalmente a mejorar la capacidad de preparación de proyectos y planificación del país, y 6 millones de dólares para la rehabilitación de cafetales y la ampliación de la producción de pequeños agricultores. El Banco también está considerando la posibilidad de conceder asistencia financiera para rehabilitar el sistema ferroviario, inclusive el suministro de equipo, locomotoras, material rodante y capacitación para mejorar la conservación.

B

/Original: inglés/

/27 de agosto de 1979/

Las resoluciones que se examinan han sido señaladas a la atención de los Directores Ejecutivos, en quienes la Junta de Gobernadores (Consejo de Administración) ha delegado facultades para desarrollar una política operacional. En los casos en que la asistencia a estos países incluye préstamos y créditos, es necesaria la aprobación de los Directores Ejecutivos. En los casos en que no se han efectuado préstamos aún, estos países han recibido visitas de misiones enviadas por las autoridades administrativas del Banco y en la actualidad se procede a evaluar su situación económica.

/...

FONDO INTERNACIONAL DE DESARROLLO AGRICOLA

[Original: inglés]

[31 de agosto de 1979]

1. Las resoluciones aprobadas por la Asamblea General se presentaron a la Junta Ejecutiva del FIDA, en su sexto período de sesiones, celebrado en Roma, del 26 al 28 de junio de 1979 y se consideró que podían tener relación con el desarrollo agrícola de esos países, en el contexto de las actividades incluidas en el mandato del FIDA. La Junta Ejecutiva tomó nota de esas resoluciones. A continuación se detallan las actividades en curso o proyectadas del FIDA.

Botswana

2. Está prevista una misión especial de programación para septiembre de 1979.

Cabo Verde

3. En 1978 se aprobó un préstamo de 3,8 millones de dólares EE.UU.

Comoras y Mozambique

4. Están previstas misiones de reconocimiento para noviembre de 1979.

Djibouti

5. Se está examinando un proyecto de pesquerías.

Guinea-Bissau y Santo Tomé y Príncipe

6. Están previstas misiones de identificación para noviembre de 1979.

Lesotho

7. Está prevista una misión de identificación para septiembre de 1979.

Seychelles

8. Se está examinando la posibilidad de conceder asistencia.

Zambia

9. Se envió una misión de reconocimiento en abril de 1979 que se prevé se complementará en septiembre de 1979 con otra misión para la evaluación de proyectos.

/...

10. En los 21 meses de existencia del FIDA, esto es, hasta fines de agosto de 1979, los préstamos del FIDA a la región africana han alcanzado un total de 86,14 millones de dólares EE.UU., cifra que representa un 35% de los préstamos totales de este período, de 242,93 millones de dólares EE.UU. Además, los subsidios concedidos en este período por el FIDA a la región africana para gastos de investigación tendientes a aumentar la producción alimentaria y mejorar los niveles nutricionales, así como para la preparación de proyectos, alcanzaron un total de 3,3 millones de dólares EE.UU., monto que representa un 80% de los subsidios totales de 4,15 millones de dólares EE.UU.

III. RESUMEN DE LA INFORMACION PROPORCIONADA POR ORGANISMOS ESPECIALIZADOS  
Y OTRAS ORGANIZACIONES DEL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS

CONFERENCIA DE LAS NACIONES UNIDAS SOBRE COMERCIO Y DESARROLLO

/Original: inglés/  
/11 de abril de 1979/

Proyectos nacionales

1. Con fondos aportados por el PNUD, la UNCTAD ha llevado a cabo un completo proyecto de asistencia técnica para Guinea-Bissau y un proyecto de asesoramiento, de corta duración, para las Seychelles sobre servicios accesorios. Otros proyectos de asistencia técnica actualmente en marcha o por comenzar a la brevedad son un proyecto regional relativo a la integración de los sectores externos de Guinea-Bissau y Cabo Verde; el envío de un asesor en política comercial y planificación a Botswana y asistencia de carácter urgente para Zambia a fin de aliviar la congestión en el corredor de tránsito.

Proyecto regional para los países africanos menos adelantados

2. Botswana, Cabo Verde, Guinea-Bissau y Lesotho han apoyado activamente este proyecto financiado por el PNUD, y es probable que también lo hagan las Comoras y Djibouti en el futuro cercano. Se prevé que el proyecto reforzará los ministerios de relaciones exteriores mediante el suministro de servicios de asesoramiento de alto nivel por consultores regionales y el apoyo continuo a cargo de dos voluntarios de las Naciones Unidas en cada país participante.

Proyecto regional para países sin litoral del Africa meridional

3. En 1978, la UNCTAD organizó una misión de investigación sobre el transporte de tránsito en la subregión del Africa meridional, esa misión, tras determinar los problemas, propuso que se prestara asistencia a los países sin litoral y de tránsito de la subregión del Africa meridional. Botswana, Lesotho, Mozambique y Zambia participaron en la primera fase de investigación de este proyecto y aprovecharán la asistencia a más largo plazo que se prestará en el futuro cercano.

PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL MEDIO AMBIENTE

/Original: inglés/  
/31 de mayo de 1979/

La Oficina regional para Africa cuenta con un modesto presupuesto que le permite prestar asistencia técnica a algunos países mediante servicios consultivos y de asesoramiento y subsidios para viajes de funcionarios gubernamentales encargados de actividades relacionadas con el fomento y la protección del medio. Se han enviado misiones consultivas a Lesotho y Mozambique y se ha prestado asistencia para que algunos funcionarios de Botswana, Cabo Verde, Lesotho y Zambia pudieran participar en reuniones y seminarios internacionales.



ORGANIZACION INTERNACIONAL DEL TRABAJO

/Original: francés/  
/12 de julio de 1979/

Botswana

1. Se proporcionó asistencia técnica con cargo al presupuesto ordinario, inclusive asistencia a la Federación de Empleadores de Botswana, servicios de asesoramiento en la esfera de la inspección de fábricas y asistencia en el sector de la seguridad social. Además, se han llevado a cabo o están en marcha varios proyectos financiados con recursos extrapresupuestarios. Entre ellos se incluye un proyecto de cuatro años de duración encaminado a fortalecer el movimiento cooperativo, financiado por el Organismo Danés de Desarrollo Internacional (DANIDA), por un monto de 953.500 dólares y que se inició el 1.º de enero de 1979 y asistencia al Centro de Capacitación de Botswana, financiada por el PNUD. Además, nacionales de Botswana participan en seminarios de capacitación organizados por la OIT. Otros proyectos cuyo comienzo se prevé próximamente se refieren al desarrollo rural, la formulación de un programa de empleo y el fortalecimiento de los servicios de administración laboral.

Cabo Verde

2. Se ha proporcionado asistencia técnica a varios proyectos relacionados con el empleo, entre los que se incluyen un programa de obras públicas, una misión de asesoramiento sobre seguridad social, la reorganización de una escuela técnica y la organización de un seminario nacional sobre la planificación de programas de obras públicas. En los días 8 y 9 de mayo de 1979 se celebró una reunión en Ginebra, con los auspicios del PNUD y la OIT, a fin de informar a posibles organizaciones donantes acerca de las necesidades en materia de financiación de los programas de obras públicas de Cabo Verde orientados hacia el empleo. En abril de 1979, una misión visitó Cabo Verde a fin de prestar asesoramiento sobre el desarrollo de artesanías rurales.

Comoras

3. Se prestó asistencia técnica para la formación profesional mediante un importante proyecto que se terminó a fines de 1978. La OIT ha entablado conversaciones con miras a continuar esa actividad.

Djibouti

4. Se están realizando actividades en relación con la formación profesional y la seguridad social. Consultores de la OIT han determinado que las esferas de prioridad en materia de capacitación son las artesanías rurales y los sectores industrial, comercial y rural.

/...

#### Guinea-Bissau

5. La OIT contribuyó a la celebración en Bissau, en abril de 1978, de un seminario de educación para los trabajadores. También prestó asistencia técnica al Instituto de Formación Profesional Técnica en virtud de un proyecto de dos fases. La segunda fase, financiada por el Banco Africano de Desarrollo, está orientada concretamente hacia la capacitación en los sectores comerciales. La OIT también presta ayuda técnica en relación con la rehabilitación profesional y el movimiento cooperativo.

#### Lesotho

6. Si bien Lesotho aún no es miembro de la OIT, la organización le ha proporcionado asistencia técnica en varios sectores socioeconómicos para el establecimiento de un servicio nacional de empleo, el fortalecimiento del Departamento de Empleo, la reactivación y el desarrollo del centro de artesanías de Thabana-Li-Mele y en materia de cooperativas y desarrollo rural. En virtud del programa regional de la OIT titulado "Programa de Empleo y de Competencia Técnica para Africa (PECTA), la OIT ayudó a Lesotho a formular y aplicar políticas, programas y proyectos destinados a elevar el nivel de empleo productivo.

#### Mozambique

7. Una misión de la OIT visitó a Mozambique a fin de ayudar al Gobierno a formular un proyecto de formación profesional que permitiera satisfacer las necesidades actuales del país. Se prevé el envío de una misión de investigación, financiada con cargo al presupuesto ordinario, que estudiará con las autoridades las necesidades de Mozambique en materia de higiene y seguridad industriales. Se realizará un estudio de viabilidad en preparación de un proyecto de la OIT y el Organismo Noruego de Desarrollo Internacional (NORAD) sobre el mejoramiento de carreteras con métodos de gran densidad de mano de obra.

#### Santo Tomé y Príncipe

8. El asesor regional de la OIT en materia de industria visitó recientemente al país a fin de examinar las posibilidades de emprender un proyecto de formación profesional.

#### Seychelles

9. Se ha proporcionado asistencia técnica en las esferas de la seguridad y la higiene industriales, y las cooperativas (financiada con cargo al presupuesto ordinario de cooperación técnica de la OIT) y de la formación profesional para las cooperativas rurales y los pescadores (financiada por NORAD). Se está estudiando un proyecto en virtud del cual se prestará asistencia para el establecimiento de una dirección nacional de formación profesional. En 1979 se inició un estudio de viabilidad sobre el desarrollo de las artesanías, que continuará tan pronto como se disponga de los recursos necesarios. Se está ejecutando un proyecto de planificación de los recursos humanos, cuya primera etapa se llevó a cabo en 1978. Se

ha negociado la ejecución de un programa nacional de educación para trabajadores, financiado por el PNUD, que tendrá ocho meses de duración y se ejecutará en 1979 y 1980.

#### Zambia

10. Se llevó a cabo un proyecto OIT/PNUD de asistencia al President Citizenship College, financiado por Noruega. Está en marcha un proyecto sobre la educación de los trabajadores en diversos sectores. Se ejecutó un proyecto sobre rehabilitación profesional de los impedidos, financiado por Finlandia. En 1978 comenzó a prestarse asistencia para el mejoramiento del bienestar de la familia, en el marco de la educación de los trabajadores, y ésta continuará durante dos años. Otros proyectos de asistencia en curso incluyen la capacitación de aprendices y la elaboración de un sistema de capacitación organizado sobre la base de módulos. Además, un experto en sueldos, ingresos, precios y productividad prestó asistencia al Gobierno en la esfera de la distribución equitativa de los ingresos. También se prestó asistencia técnica para impartir capacitación avanzada a personal zambiano con miras al establecimiento de una institución central para la planificación y coordinación de programas de capacitación de personal directivo y la prestación de servicios de asesoramiento a órganos privados y públicos, en particular órganos paraestatales. Este proyecto, cuya finalización se prevé para 1981, incluyó becas, equipo y actividades.

#### ORGANIZACION DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA EDUCACION, LA CIENCIA Y LA CULTURA

[Original: inglés]

[29 de mayo de 1979]

1. Siete de los países incluidos en la lista son Estados miembros de la Organización (Cabo Verde, Comoras, Guinea-Bissau, Lesotho, Mozambique, Seychelles y Zambia) y, por consiguiente, pueden recibir asistencia con cargo al programa ordinario.

#### Botswana

2. La UNESCO colabora con el UNICEF y el Programa Mundial de Alimentos en las actividades de evaluación de sus respectivos proyectos en Botswana. La UNESCO ha proporcionado una beca de estudios de periodismo, un experto en estadística y un experto en enseñanza para adultos.

#### Cabo Verde

3. En 1978, la UNESCO financió un seminario sobre el desarrollo del dialecto local y el envío de una misión para que estudiara la posibilidad de establecer un instituto cultural. Además, una misión visitó el país para prestar asesoramiento en materia de planificación de la enseñanza. En virtud de un convenio de fondos fiduciarios, la UNESCO está llevando a cabo un proyecto sobre programas radiofónicos educativos cuyas asignaciones, financiadas por la República Federal de Alemania, ascienden a 230.560 dólares.

#### Comoras

4. En junio de 1977, una misión visitó las Comoras a fin de determinar las necesidades de enseñanza y colaborar en la formulación de un proyecto en virtud del cual el PNUD prestaría asistencia preparatoria para la reforma educacional. La UNESCO también participó en una misión conjunta con la OIT y la FAO a fin de preparar un proyecto de reforma del sistema de enseñanza. En enero de 1979, la UNESCO envió una misión para que preparara un análisis sectorial del sistema de enseñanza.

#### Djibouti

5. La UNESCO prestó asistencia a Djibouti en virtud del programa ordinario mediante una beca de estudios de matemáticas y la selección de candidatos para una beca de administración y planificación de la enseñanza financiada por el PNUD.

#### Guinea-Bissau

6. En diciembre de 1977, una misión visitó Guinea-Bissau a fin de ayudar en la preparación de proyectos de construcción de escuelas (con ayuda de Dinamarca), asistencia general en materia de educación (con ayuda del Banco Africano de Desarrollo), y asistencia a la escuela Amílcar Cabral (con ayuda de Noruega). La misión tenía además por finalidad informar a las autoridades respecto de las posibilidades de que recibieran asistencia del Fondo Internacional para la Promoción de la Cultura. La UNESCO contribuyó a financiar un seminario sobre la protección de las tradiciones nacionales. En colaboración con el Fondo de las Naciones Unidas para Actividades en Materia de Población (FNUAP), la UNESCO está ejecutando un proyecto sobre higiene natural e higiene de lactantes. En relación con el Programa de Participación, la UNESCO ha aprobado trece proyectos con asignaciones por valor de 143.000 dólares.

#### Lesotho

7. Con arreglo al Programa de Participación de la UNESCO en 1977/1978 se prestó asistencia a Lesotho por un valor total de 55.400 dólares; dicha suma se utilizó para sufragar proyectos de enseñanza (6.000 dólares), ciencias sociales (6.000 dólares), biblioteca y archivos (33.000 dólares) y cultura y comunicaciones (10.400 dólares). La UNESCO participa asimismo en la ejecución de proyectos del PNUD relacionados con la Escuela Normal Nacional y con la capacitación de docentes en el empleo, y en un proyecto del FNUAF sobre capacitación en estadística.

#### Mozambique

8. En julio de 1977, una misión intersectorial de la UNESCO prestó asistencia al Gobierno de Mozambique en la preparación de siete proyectos propuestos para su financiación por el PNUD. A comienzos de 1978, otra misión de la UNESCO visitó el país para prestar asesoramiento respecto de la ejecución de algunos de esos proyectos. La UNESCO participa en la ejecución del proyecto sobre el "Instituto Nacional para el Desarrollo de la Enseñanza", financiado por el PNUD.

9. Se proporcionó asistencia a Mozambique con arreglo al Programa de Participación y por un monto de 84.727 dólares en el bienio 1977-1978. La UNESCO aprobó doce solicitudes en la esfera de la enseñanza, la cultura y las comunicaciones, las ciencias sociales, la estadística y la asistencia a la Comisión Nacional.

10. Con arreglo al programa ordinario también se han aprobado proyectos de capacitación en alfabetización.

#### Santo Tomé y Príncipe

11. En relación con un proyecto de reforma educacional, se enviaron dos misiones a este país; una de ellas, realizada conjuntamente con la OIT en marzo y abril de 1977, tenía por finalidad celebrar consultas con el Gobierno respecto de la continuación y ampliación del proyecto relativo al Instituto Nacional de Educación y Cultura y de la reestructuración del sistema de enseñanza. La otra misión, que se llevó a cabo en abril de 1977, estudió las posibilidades de desarrollo del sistema de televisión.

#### Seychelles

12. En noviembre y diciembre de 1977 una misión visitó las Seychelles a fin de ayudar en la preparación de un plan quinquenal de desarrollo educacional, que contaría con ayuda financiera del PNUD. En 1978 la UNESCO envió asimismo dos misiones para que examinaran el sistema de enseñanza de dicho país. Se presentará al PNUD una propuesta de reforma educacional, para su financiación por este organismo. Asimismo, se prestó ayuda por valor de 20.000 dólares para el establecimiento de bibliotecas públicas. En febrero y marzo de 1979 se envió un consultor para que ayudara al Gobierno a establecer una infraestructura de comunicaciones. La UNESCO colabora con el Gobierno en la ejecución de proyectos vinculados con la juventud, la reforma educacional y la planificación y administración de escuelas.

13. Con arreglo al Programa de Participación se aprobaron nueve proyectos por un valor de 74.920 dólares.

#### Zambia

14. Con arreglo al Programa de Participación (50.000 dólares), se prestó asistencia a Zambia para la concesión de una beca de hidrología (16.800 dólares), otra de política científica (25.000 dólares), el suministro de equipo para el Instituto de Estudios Africanos de la Universidad de Zambia (5.000 dólares) y la prestación de asistencia financiera a las escuelas técnicas y de auxiliares de máquinas (3.000 dólares). En virtud de un convenio de fondos fiduciarios, la UNESCO llevó a cabo dos proyectos, el establecimiento de una dependencia de recursos hídricos y la contratación de un profesor para la Escuela de Enología de la Universidad de Zambia. Están en marcha las negociaciones relativas a la segunda etapa del proyecto de recursos hídricos.

15. En enero de 1979 el Director General nombró un representante de la UNESCO para países del Africa meridional, con sede en Lusaka.

ORGANIZACION CONSULTIVA MARITIMA INTERGUBERNAMENTAL

/Original: inglés/  
/6 de junio de 1979/

1. En la actualidad la OCMI está prestando asistencia a cuatro de los países mencionados en estas resoluciones, Cabo Verde, Guinea-Bissau, Mozambique y Seychelles.

Cabo Verde

2. a) La ejecución del proyecto de asistencia a la reorganización de astilleros está bien avanzada. El 17 de enero de 1979 un consultor de la OCMI especialista en reparación de buques, tecnología naval y astilleros comenzó la ejecución de este proyecto de un año de duración financiado con fondos noruegos. En la actualidad se están adoptando medidas para la adquisición de equipo indispensable. El costo total aproximado del proyecto asciende a 304.359 dólares EE.UU.

b) En el proyecto sobre capacitación de administradores e inspectores navales se prevé la concesión de becas para la capacitación en el exterior de tres nacionales de Cabo Verde por un total de 24 meses-hombre; el costo aproximado del proyecto es de 43.320 dólares EE.UU.

c) En relación con el proyecto relativo a las ayudas a la navegación se sufragarán los servicios de un técnico en ayudas a la navegación y ayudas radiofónicas por un período de 24 meses-hombre y un costo total aproximado de 226.381 dólares EE.UU. Esta cifra incluye 69.000 dólares para el suministro de equipo y 27.801 dólares para la prestación de apoyo técnico y administrativo. Se está procediendo a la contratación de un experto.

d) El proyecto de asistencia a la Escuela de Cabotaje prevé el envío de tres expertos en capacitación naval que prestarán servicios por un período de 50 meses-hombre; el costo total aproximado es de 415.986 dólares EE.UU. Esta cifra comprende 62.500 dólares para la adquisición de equipo y 51.086 dólares para la prestación de apoyo técnico y administrativo.

Guinea-Bissau

3. a) El proyecto de inspección de seguridad marítima se está llevando a cabo sin tropiezos. El 15 de diciembre de 1978, un consultor de la OCMI comenzó la ejecución de este proyecto de seis meses de duración y financiado con fondos noruegos. El costo total aproximado del proyecto es de 40.128 dólares EE.UU.

b) En 1978, a solicitud del Gobierno, se revisó el proyecto de mejoramiento de las ayudas a la navegación a fin de reasignar los recursos del proyecto para adquirir equipo. El costo aproximado del proyecto original era de 147.972 dólares EE.UU.

/...

c) En virtud del proyecto de asistencia a la reorganización de astilleros se enviarán cuatro expertos en ingeniería que prestarán servicios por un período de 19 meses-hombre con un costo total aproximado de 237.405 dólares EE.UU. Esta cifra incluye 100.000 dólares por concepto de equipo, 29.155 dólares por concepto de apoyo técnico y administrativo, y 3.750 dólares para gastos varios. En la actualidad, y a solicitud del Gobierno, se están revisando algunos aspectos de este proyecto.

d) El Gobierno ha seleccionado un proyecto sobre capacitación en navegación y mantenimiento de buques, que presentará a Noruega para que considere la posibilidad de financiarlo en 1980. En virtud de este proyecto cuatro expertos prestarán servicios por un período de 25 meses-hombre y se concederán becas por un total de 230 meses-hombre; el costo total aproximado es de 593.256 dólares. Esta cifra comprende 34.000 dólares por concepto de adquisición de equipo, 72.856 por concepto de prestación de apoyo técnico y administrativo y 345.900 dólares por concepto de concesión de becas.

#### Mozambique

4. El proyecto de asistencia preparatoria para la escuela de capacitación naval consta de una misión preparatoria de dos meses de duración financiada por el Gobierno de Noruega; su costo total aproximado es de 14.000 dólares EE.UU. Esta misión fue llevada a cabo entre el 14 y el 30 de marzo de 1979 por un consultor de la OCMI, cuyo informe está en preparación.

#### Seychelles

5. En octubre de 1978 el Asesor naval regional para Africa visitó las Seychelles a fin de prestar asistencia al Gobierno en su examen de la aplicación de las distintas convenciones de la OCMI en dicho país. El Asesor interregional en materia de legislación marítima de la OCMI visitará las Seychelles en agosto de 1979 a fin de prestar servicios de asesoramiento.

### ORGANIZACION MUNDIAL DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL

Original: inglés

11 de mayo de 1979

1. Las resoluciones se señalarán a la atención de la Asamblea General de la OMPI cuando ésta se reúna en septiembre y octubre de 1979.

2. Se señalaron a la atención del Comité de Coordinación de la OMPI en su período de sesiones de septiembre y octubre de 1978 las resoluciones similares vinculadas con dichos países que había aprobado la Asamblea General de las Naciones Unidas en su trigésimo segundo período de sesiones, celebrado en 1977. El Comité tomó nota de la declaración del Director General en el sentido de que, en la medida en que se dispusiera de recursos, se procuraría satisfacer todos los pedidos de asistencia de los Gobiernos de Botswana, Cabo Verde, las Comoras, Djibouti, Guinea-Bissau, Lesotho, Mozambique, Seychelles y Santo Tomé y Príncipe en las esferas de competencia de la OMPI (párr. 72 del documento WO/CC/CII/4 de la OMPI).

/...

3. En el próximo período de sesiones de la Asamblea General de la OMPI, que se celebrará en septiembre y octubre de 1979, se señalarán a su atención las decisiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas por las que se incluye a Cabo Verde y las Comoras en la lista de países menos adelantados, así como las recomendaciones en virtud de las cuales se conceden prioridades y privilegios a Djibouti, Guinea-Bissau, Santo Tomé y Príncipe y Seychelles.

4. Nacionales de Zambia y Seychelles han participado en reuniones organizadas por la OMPI y han recibido becas de esa Organización.

-----